Herrn Bryks.

## Die Axillaris der *Papilionidae*. Eine Entgegnung an Herrn F. Bryk. Von **H. Stichel**, Berlin-Lichterfelde.

Es gibt Kritiken, deren Inhalt die Ignoranz der Person ihres Autors reflektiert. Man kann dies in der Regel schon an der Masslosigkeit der Sprache erkennen, so bei F. Bryk in seinem Artikel "Über das Abändern der Rippenkonfiguration im Genus Parnassius" Archiv f. Naturgesch. v. 82, 1916, Abt. A, p. 42. Der Autor nennt ihn "Beiträge zur Entwicklung des Rhopalocerengeäders"; es deucht mich, das hiervon in den an gedrehten Worten besonders reichen Darstellungen anormaler Geädertypen nicht viel zu finden ist, was dem Sinn dieser Titelerweiterung gerecht werden kann, es soll aber nicht meine Aufgabe sein, dies zu erörtern, sondern ich beschränke mich auf die

Gegenstand ist die Rippe (besser Ader)  $Ax_2$  im Vorderflügel der Schmetterlinge. Herr B. schreibt, l. c. Fußnote p. 42, daß sie das am meisten auffallende Merkmal aller *Papilioniformia* (recte *Papilioniformes*) sei, nur beim Herrn Stichel gäbe es Papilioniden, die keine  $Ax_2$  besitzen, der "Thaitites" hätte er in Genera Insectorum fasc. 59 keine  $Ax_2$  "hineingezeichnet", auch bei Charakterisierung der Gattung Zerynthia sei sie mit keinem Worte erwähnt (l. c. p. 7).

Abweisung einer von seltener Selbstüberhebung getragenen Polemik

Beim Schluss dieser Kritik anfangend, so ergibt eine Nachprüfung, dass die Behauptung falsch ist. Im angezogenen Text steht wörtlich "an der Wurzel (nb. der Submediana) ein kurzer, in den Hinterrand mündender Nebenzweig". Dass sich diese Bezeichnung mit Ax<sub>2</sub> deckt, musste Herr B. wissen, denn er bemängelt sie später, worauf ich noch zurückkomme. Dieser Punkt wäre aber auch sonst bedeutungslos, weil die Ader in dem l. c. t. 1 fig. 1b gebrachten Geäderschema deutlich ausgedrückt ist.

Die voraufgehende Behauptung Herrn Bryks ist auch nur bedingungsweise richtig. Ich habe dem Geäderschema der fossilen Gattung Thaites Scudder (Heer i. l.) (falso Thaities nach Bryk) die Ader nicht hineingezeichnet, weil das Bild eine vergrößerte Kopie nach S. H. Scudder ist. Auch dies mußte Herr B. erkennen, wenn er den Stoff beherrschte, zum Überfluß ist auch aus der Tafelerklärung l. c. p. 26 die Tatsache zu ersehen. Für den Mangel müßte also Scudder verantwortlich gemacht werden. Damit soll aber nicht anerkannt werden, daß Herrn Bryks Rüge an sich gerechtfertigt ist, denn im Petrefakt ist die hintere

Flügelpartie zerstört, und der Autor konnte dem Bilde keine Ader zufügen, die nicht zu erkennen oder durch eine sichere Kombination zu rekonstruieren ist. Es muß Herrn Bryk überlassen werden nachzuweisen, daß das Original der Versteinerung aus dem Tertiär eine  $Ax_2$  gehabt hat!

Nun bezeichnet Herr B. die Ader als ein "Adelswappen" der Papilionidae, er hat dabei "übersehen", dass sie auch bei einer großen Reihe anderer rezenter Gattungen, wenn auch in modifizierter Anlage, auftritt. Sie mündet als hinterste Ader des Flügels in die Submediana (Ax1) und wird dann als "Spaltung" oder "rücklaufender Ast" bezeichnet, so bei Ithomiidae, vielen Pieridae, Euploeidae, etlichen Nymphalidae (Clothilda), Satyridae (Haetera, Pierella). Lycaenidae (Thestor, Thecla, Hypolycaena), Riodinidae, auch unter den Heterocera bei Cossus, Zygaena, Demas, Sesia, Ourapteryx, Boarmia u. a. In einigen Fällen liegt sie aber auch frei in der Membran. ohne allerdings den Hinterrand zu erreichen, so bei Spilosoma. Es mag dem Urteil des Lesers überlassen bleiben, ob der Ader hiernach der Wert für die Papilionidae beizumessen ist, der in dem Worte "Adelswappen" ausgedrückt ist, zumal ihre Ausbildung in dieser Familie selbst nicht konstant ist, denn es gibt Fälle, in denen sie den Hinterrand nicht ganz erreicht (Luehdorfia) und in denen sie mit der Submediana (Ax1) im Anfang verwachsen ist, also aus dieser abzweigt, so z. B. bei dem afrikanischen Papilio tyndaraeus F. Wenn Herrn Bryk diese Verhältnisse auch bei den exotischen Genera mangels ausreichender Übersicht unbekannt geblieben sind, so konnte man verlangen, dass er wenigstens die paläarktischen Vertreter der Ordnung in den Horizont seiner Kenntnisse einschloß. Nachrichtlich sei übrigens noch erwähnt, dass die Ader auch in vollkommener, d. i. frei in den Hinterrand auslaufender Form im Hinterflügel wohl der meisten rezenten Lepidopteren-Gattungen auftritt, sie wird dort als "Hinterrandader" bezeichnet, und in einem mir bekannten Falle erscheint sogar noch eine Ax, als "Endader" bei der Gattung Morphopsis Oberth. (Gen. Ins. v. 39 p. 5 t. 1 f. 4).

Wir kommen nun zu der Erklärung der ominösen Ax<sub>2</sub>, weil Herr Bryk bezüglich meiner weiter erklärt, daß "dieser entomologische Dilettant" überhaupt keine wissenschaftliche Bezeichnung kennt, sie heißt bei ihm bald Nebenast, Nebenader oder Nebenzweig. Was das Persönliche angeht, so summiere ich es weiter unten, hier zunächst nur das Sachliche. Voraussetzung für das Urteil ist, daß eine deutsche oder im weiteren eine in der Landessprache des Verfassers gebrauchte Bezeichnung keine wissenschaftliche ist. Wie verfehlt solche Ansicht ist, erhellt u. a. aus der Benutzung von Ausdrücken wie Vorderrand für Costa, Hinter-

oder Innenrand für Dorsale, Hinterrandader für  $Ax_2$  (im Hinterflügel, s. oben) oder gar eine bloße Numerierung der Adern (oder Rippen) und schließlich noch das Wort Rippe selbst statt Trachee, das Herr Bryk in der von Enderlein entlehnten hybriden Zusammensetzung "Rippenkonfiguration" gebraucht. Es bleibt also sinngemäß nur der Einwand haltbar, daß ich für diese als  $Ax_2$  bezeichnete Ader keine altsprachliche, sondern eine Bezeichnung in meiner Muttersprache angewendet oder beibehalten habe. Diesem Brauch folgen aber nicht nur deutsche, sondern auch namhafte ausländische Lepidopterologen, so charakterisiert F. Moore in Lepidopt. indica v. 5 p. 102 die Papilionidae u. a. wie folgt: "submedian with a lower basal short branch or spur extending towards the posterior margin". In diesem "short branch" erkennen wir Herrn Bryks  $Ax_2$ .

Was versteht man also unter Ax,? Aus dem Text des Brykschen Artikels p. 42 ersehen wir, dass es eine Abkürzung für Axillaris ist, ein Name, den Herr Bryk auch von Enderlein (Zool. Jahrb. Anat. Ont. v. 16 p. 15, 1912) entlehnt hat. Enderlein hat ihn eingeführt, um die morphologisch verschiedenartigen, als Analadern zusammengefassten Adern "besser zu charakterisieren". Die Anales Comstocks, zu der jene "Nebenader" der Papilionidae als Analis 3 gezählt wurde, zerfallen deswegen in Äste der Analis und der Axillaris. Dass diese Aufteilung besonders glücklich ist, will mir nicht scheinen, jedenfalls verbleibt dann die Bezeichnung Analis nur der ersten (vordersten) der drei ursprünglich darunter verstandenen Adern, Analis 2 und 3 werden zu Axillaris 1 und 2. Jene, die Analis 1, hat dann für die Rhopalocera nur noch einen ontogenetischen Wert oder präimaginalen Sinn, weil sie im Tracheensystem der fertigen Imago völlig fehlt oder nur als kurzer "Sporn" nahe der Wurzel der Mediana des Vorderflügels erhalten ist, so bei den Heliconiidae, Dionidae, Morphidae u. a. Ihre Lage ist im übrigen nur durch eine mehr oder weniger deutliche Falte in der Membran angedeutet. Abgesehen hiervon ist die Einführung des Namens Axillaris deswegen nicht einwandfrei, weil für Ax, bereits lange vorher der altsprachliche Name Submediana oder auch Dorsalader in Gebrauch war. Der Ursprung des Wortes Submediana datiert wohl aus 1842 von Lefebure, der dafür in seiner Muttersprache "Sousmediane" sagt, und dies ist dann latinisiert worden. So hat u. a. auch schon Felder 1861 (Nova acta v. 28) dafür die Abkürzung SM gewählt und Jordan (Nov. Zool. v. 13 p. 745) sich zu Submediana entschieden, indem er die sogenannte Faltenader, also die Spuren der Analis, nach Comstock, als SM,, die Analis 2 nach Comstock (= Submediana Felder, Schatz u. a., Axillaris 1

nach Enderlein) als SM<sub>2</sub>, endlich die Analis 3 nach Comstock (= Axillaris 2 Enderlein) als SM<sub>3</sub> bezeichnet.

Von diesen Tatsachen geleitet und in Hinblick darauf, daßes bei der Analysierung des Flügelgeäders in der Hauptsache auf das Bild ankommt, das wir im Imaginalstadium sehen, habe ich mich, wie ich dies auch in Genera Ins. v. 12<sup>b</sup> p. 395 besonders hervorhob, der empirischen Methode Herrich-Schäffers und Schatz' (Röber) angeschlossen und dabei für Axillaris 2 (Enderlein) die hergebrachte deutsche Bezeichnung Nebenast (oder Nebenzweig bzw. Nebenader) der Submediana gewählt und für Axillaris 1 den prioritätsberechtigten Namen Submediana beibehalten. O. a. O. Seite 451 habe ich schließlich noch eine vergleichende Übersicht der gebräuchlichen Geädernomenklatur, zu der die Enderleinsche allerdings nicht gerechnet worden ist, gegeben.

So kann also von einer Ignorierung von Ax2 durch mich, wie Herr Bryk sich ausläfst, gar nicht die Rede sein! Wer bei diesen Erörterungen nun seine "Unkenntnis vor der ganzen deutschen Wissenschaft dokumentiert" (vgl. Bryk l. c. p. 43) und auf wen der weiterhin mir von Brykzerteilte Ratschlag, sich besser zu bilden, anzuwenden ist, das will ich gern dem Urteil des Lesers überlassen. Nachdrückliche Verwahrung aber will ich einlegen gegen den Appell des Polen Bryk an die deutsche Wissenschaft! Im blinden Zorn über früher von mir erfahrene Abweisungen hält es Herr B. auch noch für angebracht, meinen Beruf in wegwerfender und irreführender Apostrophierung in die Debatte zu ziehen. Geschmacklosigkeiten dieser Art sind deutschem Wesen fremd. Man wird sie ihm als Ausländer zugute rechnen müssen, es muss aber wunder nehmen, dass der Herr Redakteur des "Archivs" es nicht für nötig befunden hat, derartige gegen die guten Sitten verstoßende Ausfälle zu verhindern, denn diesen schützt seine Nationalität nicht, weil er eingedenk sein muss dessen, dass er deutsche Gastfreundschaft geniesst und deutsches Brot isst!

Anders verhält es sich mit dem vorher zitierten, auf mich angewendeten Epitheton "entomologischer Dilettant". Hiergegen ist grundsätzlich nichts einzuwenden, wenn Herr Bryk ihm auch einen anderen, geringschätzenden Sinn beilegen möchte, wie in dem Wort ausgedrückt ist. Welchen Anteil gerade der Dilettantismus an den Erfolgen im besonderen der entomologischen Wissenschaft gehabt hat, lehrt uns deren Geschichte! Ob und inwieweit meine dreifsigjährige dilettantische Tätigkeit an diesen Erfolgen bescheidenen Anteil gehabt hat, soll dem Urteil Berufener überlassen bleiben. Zu diesen zählt Herr Bryk nicht, es wäre aber interessant zu erfahren, zu welcher Kategorie von Entomo-

logen sich Herr Bryk, der m. W. von Beruf Maler ist, sich rechnet!

Auch in dem Schlussatz der zitierten Fusnote greift Herr Bryk fehl. Es ist mir gar nicht eingefallen, ihm vorzuschreiben, wie er seine Artikel verfassen soll, ebensowenig habe ich mir angemaßt, im Namen der deutschen Wissenschaft zu sprechen, ich habe in dem betreffenden Referat (Zeitschr. f. wiss. Insektenbiol. v. 11 p. 105) nur betont, daß Artikel mit so banalen Überschriften und mit ebensolchem Inhalt, wie sie Herr Bryk publiziert hat, nicht in Blätter gehören, die Anspruch auf wissenschaftliche Beachtung erheben und daß die von ihm gepflegten Stilblüten geradezu ein Hohn auf den Ernst und die Würde deutschen Forschungsgeistes seien, wie auch zu bezweifeln sei, daß des Schreibers Reife diesen Eigenschaften gewachsen ist. Ich brauche diese Worte nur zu unterstreichen, um sie als Endsumme meiner Abweisung zu buchen, womit ich gleichzeitig die Kontroverse mit Herrn Bryk endgültig beschließe.

## Kommt Carabus auratus L. in Ostpreußen vor? Von F. Schumacher, Charlottenburg.

Als ich mich mit der östlichen Verbreitungsgrenze des Carabus auratus beschäftigte, machte ich darauf aufmerksam, dass dieser Käfer in Ostpreußen augenscheinlich ein kleines abgeschlossenes Verbreitungsgebiet besitzt. Die Richtigkeit der Angabe ist neuerdings bestritten worden, so namentlich von H. v. Lengerken. Er hatte bei den Königsberger Entomologen Erkundigungen eingezogen, die negativen Erfolg hatten. Im folgenden will ich die Gründe und Quellen anführen, die mich veranlassen, den Käfer als ostpreußisch anzusprechen. Kugellan führt ihn von Osterode als "selten auf dem Acker" an. Illiger hat ihn von dort in Händen gehabt, wie in der Bearbeitung des Verzeichnisses (1798) vermerkt ist. Siebold (1847) und Lentz (1857, 1879) wiederholen die Angabe. Fritzen (1865) bezeichnet ihn als sehr selten in "Preußen", indem er sich auch wohl nur auf Kugellans Angabe stützt. Ich gebe gern zu, dass diese alte von K. herrührende Notiz unzuverlässig sein mag, aber seine Angabe wird durch eine andere sicher ernst zu nehmende gestützt, die ein Vorkommen in nächster Nachbarschaft bei Allenstein bekanntgibt. In einem an Schilsky gerichteten Brief bemerkt Czwalina, dass ersterer im Katalog das? bei "Preussen" streichen müste: "Seidlitz hat ihn vor kurzem aus Allenstein zu-